

# Dataskyddsmeddelande

Du kommer att delta i vetenskaplig forskning. I detta dataskyddsmeddelande informeras du om behandlingen av dina personuppgifter som en del av forskningen. Du har laglig rätt att få tillgång till denna information.

## 1. Personuppgiftsansvarig(a) för undersökningen BoAktiv

Den personuppgiftsansvarige ansvarar för att behandlingen av personuppgifter i undersökningen är laglig.

**De gemensamma registratorerna för** denna studie är:

Samfundet Folkhälsan i svenska Finland r.f. ("Folkhälsan"), PL 211, 00251 Helsingfors. Folkhälsans dataskyddsombud är ledande jurist Johan Huldén: [dataskydd@folkhalsan.fi](mailto:dataskydd@folkhalsan.fi)

Jyväskylä universitet, Seminaarinkatu 15, PL 35, 40014 Jyväskylä universitet. FO-nummer 0245894-7. Jyväskylä universitets dataskyddsombud: [tietosuoja@jyu.fi](mailto:tietosuoja@jyu.fi), 040 805 3297.

Ändamålen och medlen för behandlingen av personuppgifter har fastställts gemensamt av de gemensamma personuppgiftsansvariga (forskningsplan/datahanteringsplan).

## Den ledare eller det team som ansvarar för studien

Namn: Mikaela von Bonsdorff  
Forskningsprojektets ledare, professor i gerontologi och folkhälsa, Jyväskylä universitet och Folkhälsans forskningscentrum (Helsingfors)  
Telefonnummer: 0400 342 692  
E-post: [mikaela.vonbonsdorff@jyu.fi](mailto:mikaela.vonbonsdorff@jyu.fi)  
Arbetsadress: PL 35, 40014 University of Jyväskylä

## Personuppgifter i studien behandlas av medlemmar i forskningsgruppen:

BoAktiv-projektkoordinator, forskningsassistent, magisterstudenter samt forskare vid Folkhälsans forskningscentrum och Jyväskylä universitets idrottsvetenskapliga fakultet och forskningscentrum för gerontologi.

## 2. Personuppgiftshanterare(n)

Med personuppgiftshanterare avses en aktör som behandlar personuppgifter för den personuppgiftsansvariges räkning och i enlighet med instruktioner från denne. Ett personuppgiftshanteringsavtal ska ingås med personuppgiftshanteraren. I denna studie är personuppgiftshanterarna:

Atlas.ti, som används för att analysera intervjudata, och Microsoft (t.ex. Office365), som används för att lagra data på servrar som drivs av Folkhälsan och Jyväskylä universitet och för att dela det via säker e-post. Dessutom kan en transkriptionstjänst användas för att analysera uppgifterna. Med transkribering avses översättning av intervjuinspelningar till text.

Under genomförandet av undersökningen kan den personuppgiftsansvarige också använda andra personuppgiftshanterare som inte kan utses i förväg. De nödvändiga avtalen kommer alltid att ingås med personuppgiftshanterarna och deras lämplighet för säker behandling av personuppgifter kommer att bedömas innan avtalet ingås. Den registrerade kommer att informeras separat om användningen av en hanterare, om ändringen är betydande ur den registrerades synvinkel.

För att säkerställa att undersökningsuppgifterna är korrekta kan den registeransvarige vid behov göra uppgifterna tillgängliga för behandling (i första hand utan direkt identifiering) för en så kallad övervakare eller verifierare av undersökningen under en begränsad tidsperiod. Dessa kommer att arbeta under övervakning av forskningspersonalen och kommer att omfattas av databehandlingsavtal.

### 3. Annat utlämnande av personuppgifter under undersökningen

Dina personuppgifter kan komma att lämnas ut till forskare inom gerontologi vid Tammerfors universitet eller Lunds universitet under forskningens gång för ett ändamål som är förenligt med det ursprungliga syftet med forskningen. Behandlingen av personuppgifter i denna studie baserar sig på allmänintresset, så ditt samtycke krävs inte. Om du vill kan du få information om vart dina uppgifter har lämnats ut av den ansvariga forskningsledaren. Tillräckliga tekniska och organisatoriska skyddsåtgärder kommer alltid att vidtas när personuppgifter lämnas ut. Dina uppgifter kommer inte att lämnas ut i identifierbar form.

### 4. Personuppgifter som behandlas i BoAktiv-undersökningen

Dina personuppgifter behandlas för de forskningsändamål som beskrivs i detta meddelande.

Följande personuppgifter kommer att samlas in från dig: namn, adress, födelsedatum, kön, enkätsvar (BoAktiv enkät), ljudinspelning och intervjuanteckningar (BoAktiv intervjuundersökning) och/eller resultat från test av funktionsförmåga (VireTV intervention). Datainsamlingen kommer att basera sig på forskningsplanen.

Följande särskilda kategorier av personuppgifter behandlas i undersökningen:

Information om hälsa

Detta dataskyddsmeddelande har publicerats på BoAktivs webbplats och du har fått en direktlänk till denna information i undersökningens informationsbrev.

### 5. Rättslig grund för behandling av personuppgifter i vetenskaplig forskning

Vetenskaplig forskning av allmänt intresse (artikel 6.1.e i dataskyddsförordningen, särskilda kategorier av personuppgifter 9.2.j)

### 6. Överföring av personuppgifter utanför EU/EES

Forskningen kommer inte att överföra dina personuppgifter utanför EU/EES.

### 7. Skyddandet av personuppgifter

Behandlingen av personuppgifter i denna studie baserar sig på en lämplig forskningsplan och studien har en ansvarig person. Endast uppgifter som är nödvändiga för studiens syfte kommer att registreras i studieregistret. Behandlingen och lagringen av personuppgifter sker på servrar som drivs av Folkhälsan och Jyväskylä universitet. Alla medlemmar i forskningsgruppen som deltar i studien har undertecknat ett sekretessavtal.

## Aidentifiering

- Direkta identifikatorer tas bort som en säkerhetsåtgärd vid skapandet av data. Uppgifterna pseudonymiseras, så att identifierbarheten kan återställas med hjälp av en kod eller liknande indirekt information och nya uppgifter kan kombineras med uppgifterna. Kodnyckeln förvaras på ett säkert sätt åtskild från uppgifterna. Endast pseudonymiserade kodade uppgifter kommer att hanteras av medlemmar i forskningsgruppen.

## De personuppgifter som behandlas i undersökningen kommer att skyddas

- med användarnamn  lösenord för att förhindra att obehöriga får tillgång till databasen och uppgifterna.

## Studien har varit föremål för **en separat konsekvensbedömning avseende dataskydd**

- Ja, bedömningen har identifierat hur behandlingen av personuppgifter påverkar de registrerade, de potentiella riskerna och de åtgärder som planeras för att mildra dem.

Forskare har genomgått utbildning i dataskydd och säkerhet

- Ja

Avtal med forskningsassistenter och/eller personuppgifts hanterare/medregistratorer

- Ja, undersökningen kommer att omfattas av ett personuppgiftshanteraravtal med varje personuppgiftshanterare separat. Ett samregisteravtal kommer att upprättas mellan Jyväskylä universitet och Folkhälsan, där parternas ansvar i behandlingen av personuppgifter avtalas.

## 8. Behandling av personuppgifter efter studiens slut

- Vid undersökningens slut anonymiseras forskningsregistret, dvs. all identifierande information raderas helt så att det inte finns någon återgång till identifierbara personuppgifter och inga nya uppgifter kan kopplas till uppgifterna. Studien förväntas avslutas 2029, varefter uppgifterna kommer att lagras i pseudonymiserad form för ytterligare, kompatibel vetenskaplig forskning, i enlighet med kraven i GDPR, fram till cirka 2035. Uppgifterna kommer att anonymiseras senast 2035. Forskningsuppgifterna kommer att arkiveras anonymt i det Samhällsvetenskapliga dataarkivet för framtida forskningsanvändning. Varaktigheten av behandlingen av personuppgifter och behovet av databevarande kommer att bedömas vart tredje år.

## 9. Den registrerades rättigheter

### Rätt till tillgång till informationen (artikel 15 i GDPR)

Du har rätt att få veta om dina personuppgifter behandlas och vilka personuppgifter som behandlas. Du kan också begära en kopia av de personuppgifter som behandlas.

### Rätt till rättelse av information (artikel 16 i GDPR)

Om det finns felaktigheter eller fel i de personuppgifter som vi behandlar har du rätt att begära att de rättas eller kompletteras.

### Rätt till radering av information (artikel 17 i GDPR)

Du har rätt att i vissa fall begära att dina personuppgifter raderas. Det finns dock ingen rätt till radering ifall raderingen skulle förhindra eller allvarligt undergräva syftet med behandlingen för vetenskapliga forskningsändamål.

### Rätt till begränsning av behandling (artikel 18 i GDPR)

Du har rätt att begränsa behandlingen av dina personuppgifter i vissa situationer, t.ex. om du bestrider att dina personuppgifter är korrekta.

### Undantag från rättigheter

I vissa enskilda fall kan undantag från de rättigheter som beskrivs här göras på de grunder som anges i den allmänna dataskyddsförordningen och den finska dataskyddslagen i den utsträckning som rättigheterna förhindrar eller avsevärt försvårar att nå det vetenskapliga eller historiska forskningsändamålet eller det statistiska ändamålet. Behovet av att avvika från rättigheterna bedöms alltid från fall till fall. Undantag kan också beviljas om den registrerade inte kan eller inte längre kan identifieras.

### Profilerings och automatiserat beslutsfattande

Dina personuppgifter kommer inte att användas för automatiserat beslutsfattande i undersökningen. Syftet med behandlingen av personuppgifter i undersökningen är inte att bedöma dina personliga egenskaper, dvs. profilering, utan att bedöma dina personuppgifter och egenskaper i samband med bredare vetenskaplig forskning.

### Förverkligandet av den registrerades rättigheter

Om du har några frågor om de registrerades rättigheter kan du kontakta Folkhälsans dataskyddsombud, Johan Huldén. Alla förfrågningar om förverkligandet av rättigheter ska skickas till: [dataskydd@folkhal-san.fi](mailto:dataskydd@folkhal-san.fi)

De organisationer som anges i punkt 1 är gemensamt personuppgiftsansvariga för denna undersökning, dvs. de är gemensamt ansvariga för att behandlingen av personuppgifter är lagliga. De svarande kan vända sig till kontaktpersonen för att utöva sina rättigheter som registrerade i samband med denna undersökning: Johan Huldén, [dataskydd@folkhal-san.fi](mailto:dataskydd@folkhal-san.fi)

Rapportera ett dataintrång eller misstänkt dataintrång till Jyväskylä universitet  
<https://www.jyu.fi/fi/yliopisto/tietosuojailmoitus/ilmoita-tietoturvaloukkauksesta>

Du har rätt att lämna in ett klagomål, särskilt till tillsynsmyndigheten på din bostads- eller arbetsort, om du anser att behandlingen av dina personuppgifter strider mot EU:s allmänna dataskyddsförordning (EU) 2016/679. I Finland är tillsynsmyndigheten dataombudsmannen.

Aktuella kontaktuppgifter för ombudsmannens kontor för dataskydd: <https://tietosuoj-a.fi/etusivu>